

**Deloitte** صالح، برسوم، عبد العزيز -  
محاسبون ومراجعون

منصور وشركاهم برليس وترهاؤس كوبرز  
محاسبون قانونيون

ملخص القوائم المالية المستقلة لبنك بي ان بي باريبا  
شركة مساهمة مصرية  
عن الستة أشهر المنتهية  
في ٣٠ يونيو ٢٠١١

صالح، برسوم، عبد العزيز -  
Deloitte  
محاسبون ومراجعون

منصور وشركاهم برايس وتر هاوس كوبيرز  
محاسبون قانونيون

### تقرير الفحص المحدود

الى السادة / أعضاء مجلس إدارة بنك بي إن بي باريبا "ش.م.م"

### المقدمة

قمنا بأعمال الفحص المحدود لقوائم المالية المستقلة المختصرة المرفقة لبنك بي إن بي باريبا "شركة مساهمة مصرية" والمتمثلة في الميزانية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ وكذلك قوائم الدخل والتغير في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المختصرة المتعلقة بها عن الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، والإدارة هي المسئولة عن إعداد القوائم المالية الدورية هذه والعرض العادل والواضح لها طبقاً لقواعد إعداد وتصوير القوائم المالية للبنوك الصادرة عن البنك المركزي المصري في ١٦ ديسمبر ٢٠٠٨ وفي ضوء القوانين واللوائح المصرية ذات العلاقة بإعداد هذه القوائم المالية، وتحصر مسؤوليتنا في إبداء إستنتاج على القوائم المالية الدورية في ضوء فحصنا المحدود لها.

### نطاق الفحص المحدود

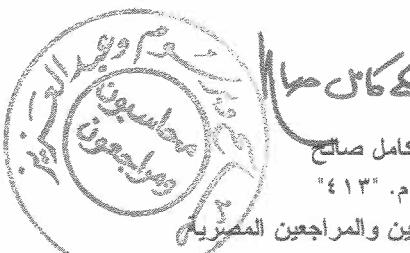
قمنا بفحصنا المحدود طبقاً للمعيار المصري لمهمات الفحص المحدود رقم (٢٤١٠) "الفحص المحدود لقوائم المالية الدورية لمنشأة المؤدى بمعرفة مراقب حساباتها". يشمل الفحص المحدود لقوائم المالية الدورية عمل استفسارات بصورة أساسية من أشخاص مسؤولين بالبنك عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبق إجراءات تحليبية، وغيرها من إجراءات الفحص المحدود. ويقل الفحص المحدود جوهرياً في نطاقه عن عملية مراجعة تتم طبقاً لمعايير المراجعة المصرية، وبالتالي لا يمكننا الحصول على تأكيد بأننا سنصبح على دراية بجميع الأمور الهامة التي قد يتم اكتشافها في عملية مراجعة، وعليه فنحن لا نبدي رأى مراجعة على هذه القوائم المالية الدورية.

### الإستنتاج

وفي ضوء فحصنا المحدود، لم ينمُ إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد أن القوائم المالية الدورية المستقلة المختصرة المرفقة ليست معدة في جميع جوانبها الهامة طبقاً لقواعد إعداد وتصوير القوائم المالية للبنوك الصادرة عن البنك المركزي المصري في ١٦ ديسمبر ٢٠٠٨ وفي ضوء القوانين واللوائح المصرية ذات العلاقة بإعداد هذه القوائم المالية.

### مراقباً الحسابات

محمد العائز  
س.م.م. "١٢٧٤٧"  
منصور وشركاهم برايس وتر هاوس كوبيرز



مجدى كامل صالح  
مس.م.م. "٤١٣"  
زميل جمعية المحاسبين والراجعين المصريين  
زميل جمعية الضريبي المصري  
صالح ، برسوم ، عبد العزيز  
Deloitte

بنك بي إن بي باريبيا (شركة مساهمة مصرية)  
قائمة المركز المالي المستقلة في ٣٠ يونيو ٢٠١١

٢٠١١٠ ٣١ دسمبر ٢٠١١٤٦٠ ٣٠ يونيو (جميع المبالغ بالألف جنيه مصرى)

		الأصول
١٣٧٧٤٦٩	١٠٤٩٧٦٦	نقدية وأرصدة لدى البنك المركزي
٧٠٠٦٠٣٣	٤٥١٤٧٢١	أرصدة لدى البنوك
٤٦٢٥٨٣	١٤٨٩٦١٣	أذون خزانة
٥٥٨٣٤٤٠	٦١٥٥٥٩٩	قرفوس و تسهيلات العملاء (بالصافي)
٨٦١٧٣	٨٢٤٩٥	مشتقات مالية
١٦٦٦	٧٠٤٩	أصول مالية يعرض المتاجر
٢٠٠١٤٩٨	١٨٣١٩٠٧	استثمارات مالية متاحة للبيع
٩٩٠٠٠	٩٩٠٠٠	استثمارات في شركات تابعة
١٦٩٢٢	١٦٦١٣	أصول غير ملموسة
١٢٤١٢٩	١١٦٨٢٤	أصول أخرى
٤٧٤٩٠٠	٥٠٥٤٣٧	الأصول الثابتة
<b>١٧٢٣٣٧٥٣</b>	<b>١٥٨٦٧٠٢٤</b>	<b>اجمالي الأصول</b>

الالتزامات وحقوق الملكية

		الالتزامات
٢٤٤٤٥٨٠	٣٠٢٧٨٨	أرصدة مستحقة للبنوك
١٢٤٩١٨٢٣	١٣٣٦١٤١٩	ودائع العملاء
٨٤٨٤٠	٨٣٣٢٨	مشتقات مالية
٢٤٨٤٣٢	٢٧٨١٦٠	الالتزامات أخرى
٣٨٢٣٧	٣٦١٨٥	مخصصات أخرى
١١٧٣٣	١٤٩٣٥	الالتزامات ضرائب الدخل الجارية
٢٤٤٦	١٠٣٩	الالتزامات ضريبية مؤجلة
<b>١٥٣٢٢٠٩١</b>	<b>١٤٠٧٧٨٥٤</b>	<b>اجمالي الالتزامات</b>

		حقوق الملكية
١٧٠٠٠٠٠	١٧٠٠٠٠٠	رأس المال المصدر والمدفوع
٢٤٢٦٨	(٣٢٧٣٢)	احتياطيات
١٨٧٤٤٤	١٢١٩٠٣	أرباح محتجزة
<b>١٩١١٦٦٢</b>	<b>١٧٨٩١٧٠</b>	<b>اجمالي حقوق الملكية</b>
<b>١٧٢٣٣٧٥٣</b>	<b>١٥٨٦٧٠٢٤</b>	<b>اجمالي الالتزامات وحقوق الملكية</b>

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متمماً للقواعد المالية.
- تقرير الفحص المحدود مرفق.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

چانی چيرومبا

جان تومازو

**بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)**  
**قائمة الدخل المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١**

٢٠١١ يونيو ٣٠	٢٠١٠ يونيو ٣٠	(جميع المبالغ بالآلاف جنيه مصرى)
٥١٣ ٥٤٥	٥١٠ ٤٧٩	عائد القروض والإيرادات المشابهة
(٢٧٦ ٥٩٨)	(٢٩٥ ٨٩٥)	تكلفة الودائع والتكاليف المشابهة
٢٣٦ ٩٤٧	٢١٤ ٥٨٤	صافي الدخل من العائد
٧٣ ٧١٨	٨١ ١٥٩	إيرادات الأتعاب والعولات
(١٣ ٧٤٩)	(٧ ٣٣٣)	مصروفات الأتعاب والعولات
٥٩ ٩٦٩	٧٣ ٨٢٣	صافي الدخل من الأتعاب والعولات
١٦١	١٧١١	إيرادات من توزيعات أرباح أسهم
٥٦ ٥٧٩	٢٠ ١٦٩	صافي دخل المتاجرة
٤ ١٨٥	٧ ٠٠٨	أرباح بيع استثمارات مالية
(٤ ٤٢٦)	(٤ ٣٢٦)	عبء الإضمحلال عن خسائر الإنفاق
(١٨١ ٩٦٩)	(١٧٢ ٠٧٨)	مصروفات إدارية
(٣١ ٥٩٧)	(٣٠ ٣٦٨)	مصروفات تشغيل أخرى
٩٧ ٨٦٠	١٢٠ ٥٢٣	الربح قبل ضرائب الدخل
(١٦ ٦٢٢)	(٢٦ ٢٠٠)	عبء ضرائب الدخل
٨١ ٢٣٨	٩٤ ٣٢٣	صافي أرباح الفترة بعد ضرائب الدخل
٤,٧٨	٥,٥٥	نسبة السهم من حصة المساهمين في صافي أرباح

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متاماً للقواعد المالية.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

چاتي چيرومئا

جان تومازو

(جميع المبالغ بالألف جنيه مصرى)

البيان	رأس المال	الاحتياطيات	أرباح متحجزة	الإجمالي
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ كما يلى إصداره	١٧٠٠٠٠٠	(١٤٢٩٢)	٢١٨٠٤٥	١٩٠٣٧٥٣
آخر تغير سياسات محاسبة	-	٨١٧٧	(٤٢٧٥)	٣٩٠٢
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بعد التعديل	١٧٠٠٠٠٠	(٦١١٥)	٢١٣٧٧٠	١٩٠٧٦٥٥
توزيعات أرباح عام ٢٠٠٩	-	-	(١٦٤٤٥٠)	(١٦٤٤٥٠)
التحول إلى الاحتياطي القانوني	-	٨٦٥٥	(٨٦٥٥)	-
صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع بعد الضريبة	-	٢٦١٣٢	-	٢٦١٣٢
التحول إلى احتياطي مخاطر بنكية عام	-	١١٨١	(١١٨١)	-
صافي ربح الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠	-	-	٩٤٣٢٣	٩٤٣٢٣
الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٠	١٧٠٠٠٠٠	٢٩٨٥٤	١٣٢٨٠٧	١٨٢٣٦٢٠
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠	١٧٠٠٠٠٠	٢٤٢١٨	١٨٧٤٤٤	١٩١١٦٦٢
توزيعات أرباح عام ٢٠١٠	-	-	(١٣٩٣٩٦)	(١٣٩٣٩٦)
صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع بعد الضريبة	-	٦٤٣٣٤	-	(٦٤٣٣٤)
التحول إلى الاحتياطي القانوني	-	٧٣٣٩	(٧٣٣٩)	-
التحول إلى احتياطي مخاطر بنكية عام	-	٤٤	(٤٤)	-
صافي ربح الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١	-	-	٨١٢٣٨	٨١٢٣٨
الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١١	١٧٠٠٠٠٠	(٣٢٧٣٣)	١٢١٩٠٣	١٧٨٩١٧٠

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

چانی چبروما

رئيس مجلس الإدارة

جان تومازو

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

ملخص قائمة التدفقات النقدية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٢٠ يونيو ٢٠١١

٢٠١١ يونيو ٣٠	٢٠١٠ يونيو ٣٠	(جميع المبالغ بالآلف جنيه مصرى)
( ٧٧٧ ٩٨٢ )	( ٢ ١٣٩ ٧٠٤ )	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة التشغيل
( ٢٦٥ ٨٩١ )	٥٥ ١٢٩	صافي التدفقات النقدية الناتجة من (المستخدمة في) أنشطة الاستثمار
( ١٦٤ ٤٥٠ )	( ١٣٩ ٣٩٦ )	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة التمويل
<u>( ١ ٢٠٨ ٣٢٣ )</u>	<u>( ٢ ٢٢٣ ٩٧١ )</u>	صافي النقص في النقدية وما في حكمها خلال الفترة
٥ ٥٥٨ ٤٠٧	٧ ٥٨٢ ٢٢٧	رصيد النقدية وما في حكمها في أول الفترة
<u>٤ ٣٥٠ ٠٨٤</u>	<u>٥ ٣٥٨ ٢٥٦</u>	رصيد النقدية وما في حكمها في آخر الفترة

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متمماً للقواعد المالية.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

چانى چيرومثا

رئيس مجلس الإدارة

جان تومازو

بنك بي ان بي باربيا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتنمية للقوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

#### التأسيس والنشاط

يقدم بنك بي ان بي باربيا "ش.م.م" خدمات المؤسسات والتجزئة المصرافية والاستثمار في جمهورية مصر العربية والخارج من خلال ستون فرعاً ويوظف به ١٤٤٢ موظفاً في تاريخ المركز المالي.

تأسس البنك كشركة مساهمة مصرية بموجب القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ بتاريخ ١٢ مايو سنة ١٩٧٧، والذي حل محله القانون رقم ٨ لسنة ١٩٩٧ بإصدار قانون ضمانت وحوافز الاستثمار في جمهورية مصر العربية ويقع المركز الرئيسي للبنك في شارع التسعين بالتجمع الخامس. ويرأس مجلس إدارة البنك السيد / جان تومازو.

#### ملخص السياسات المحاسبية

فيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه القوائم المالية. وقد تم اتباع هذه السياسات بثبات لكل السنوات المعروضة إلا إذا تم الإفصاح عن غير ذلك.

#### ١- أسس إعداد القوائم المالية

يتم إعداد هذه القوائم المالية المستقلة وفقاً لتعليمات البنك المركزي المصري المعتمدة من مجلس إدارته بتاريخ ١٦ ديسمبر ٢٠٠٨، وعلى أساس التكلفة التاريخية معدلة بإعادة تقدير الأصول والالتزامات المالية بغرض المتاجرة، والأصول والالتزامات المالية المبوبة عند نشائتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر والاستثمارات المالية المتاحة للبيع، وجميع عقود المشتقات المالية.

#### ٢- الشركات التابعة

الشركات التابعة هي المنشآت (بما في ذلك المنشآت ذات الأغراض الخاصة) التي يمتلك البنك القدرة على التحكم في سياساتها المالية والتشفيرية وعادة يكون البنك حصة ملكية تزيد عن نصف حقوق التصويت. وبؤخذ في الاعتبار وجود وتأثير حقوق التصويت المستقلة التي يمكن ممارستها أو تحويلها في الوقت الحالي عند تقدير ما إذا كان البنك القدرة على السيطرة على المنشأة. ويتم المحاسبة عن الشركات التابعة في القوائم المالية المستقلة للبنك بطريقة التكلفة. ووفقاً لهذه الطريقة، ثبتت الاستثمارات بتكلفة الاقتناء متضمنة أية شهرة ويخصم منها أية خسائر اضمحلال في القيمة، وثبتت توزيعات الأرباح في قائمة الدخل عند اعتماد توزيع هذه الأرباح وثبوت حق البنك في تحصيلها.

#### ٣- ترجمة العملات الأجنبية

##### ٣-١ عملة التعامل والعرض

يتم عرض القوائم المالية للبنك بالجنيه المصري وهو عملة التعامل والعرض للبنك.

##### ٣-٢ المعاملات والأرصدة بالعملات الأجنبية

- تُمسك حسابات البنك بالجنيه المصري وثبتت المعاملات بالعملات الأخرى خلال الفترة / السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في تاريخ تنفيذ المعاملة. ويتم إعادة تقدير أرصدة الأصول والالتزامات ذات الطبيعة النقدية بالعملات الأخرى في نهاية الفترة / السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في ذلك التاريخ، ويتم الاعتراف بقائمة الدخل بالأرباح والخسائر الناتجة عن تسوية تلك المعاملات وكذا بالفارق الناتجة عن التقدير ضمن البنود التالية :-

\* صافي دخل المتاجرة أو صافي الدخل من الأدوات المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بالنسبة للأصول / الالتزامات بغرض المتاجرة أو تلك المبوبة عند نشائتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بحسب النوع.

\* إيرادات (مصروفات) أخرى بالنسبة لباقي البنك.

- يتم تحليل التغيرات في القيمة العادلة للأدوات المالية ذات الطبيعة النقدية بالعملات الأجنبية المصنفة استثمارات مالية متاحة للبيع (أدوات دين) ما بين فروق تقدير تنتج عن التغيرات في التكلفة المستهلكة للأداة وفروق تنتج عن تغيير أسعار الصرف السارية بفارق تنتجه عن تغيير القيمة العادلة للأداة، ويتم الاعتراف في قائمة الدخل بفارق التقدير المتعلقة بالتغييرات في التكلفة

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

**المُسْتَهَلَّة** ضمن عائد القروض والإيرادات المشابهة وبالفرق المتعلقة بتغير أسعار الصرف في بند إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى، ويتم الاعتراف ضمن حقوق الملكية بفارق التغير في القيمة العادلة بين احتياطى القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع.

- تتحصل فروق التقييم الناتجة عن البنود ذات الطبيعة غير النقدية الأرباح والخسائر الناتجة عن تغير أسعار الصرف المستخدمة في ترجمة تلك البنود. ومن ثم يتم الاعتراف بجملى فروق التقييم الناتجة عن قياس أدوات حقوق الملكية المبوبة كاستثمارات مالية متاحة للبيع ضمن احتياطى القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع بحقوق الملكية.

#### أدون الخزانة

- ٤

يتم الاعتراف بأدون الخزانة بالميزانية بكلفة إقتاتها وظهور فى الميزانية بالقيمة الإسمية مستبعداً منها رصيد العائد الذى لم تستحق بعد.

#### الأصول المالية

- ٥

يقوم البنك بتبويب أصوله المالية بين المجموعات التالية: أصول مالية مبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر، وقروض ومديونيات، واستثمارات مالية محفظة بها حتى تاريخ الاستحقاق، واستثمارات مالية متاحة للبيع، ويعتمد التصنيف على طبيعة الغرض من تلك الأصول ويتحدد بمعرفة الإدارة في تاريخ الاعتراف الأولى بها.

#### ١-٥ الأصول المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

تشتمل هذه المجموعة على أصول مالية بغرض المتاجرة ومشتقات مالية.

- يتم تبويب الأداة المالية على أنها بغرض المتاجرة إذا تم اقتتها وتحمل قيمتها بصفة أساسية بغرض بيعها في الأجل القصير أو إذا كانت تتمثل جزءاً من محفظة أدوات مالية محددة يتم إدارتها معاً وكان هناك دليل على معاملات فعلية حديثة تشير إلى الحصول على أرباح في الأجل القصير. كما يتم تصنيف المشتقات على أنها بغرض المتاجرة إلا إذا تم تخصيصها على أنها أدوات تغطية.

- يتم تبويب الأصول المالية عند نشأتها على أنها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر في الحالات التالية :  
إذا كان ذلك التبويب سيؤدى إلى منع أو الحد بدرجة كبيرة من تضارب القياس الذى قد ينشأ إذا تم تبويب المنشقة المالية بغرض المتاجرة في الوقت الذى يتم فيه تبويب وقياس الأداة المالية محل المنشقة بالتكلفة **المُسْتَهَلَّة** مثل القروض والشهادات للبنوك والعملاء وأدوات الدين المصدرة.

\* إذا كان الأصل المالى المراد تبويبه، مثل الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية يشكل جزء من مجموعة تضم أصول أو التزامات مالية أخرى أو كلاهما يتم إدارتها وتنبئ أداتها على أساس القيمة العادلة وفقاً لإستراتيجية الاستثمار أو إدارة المخاطر وتعد التقارير عنها للإدارة العليا على هذا الأساس.

\* إذا كان الأصل المالى المراد تبويبه مثل أدوات الدين المحفظ بها يمثل جزءاً من عقد يحتوى على واحد أو أكثر من المشتقات الضمنية التي ترتبط تدفقاتها النقدية إرتباطاً وثيقاً بالتدفقات النقدية لأداة الدين بما يسمح بتبويب الأداة المركبة ككل بما في ذلك الأصل المالى بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

- يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المالية التي يتم إدارتها بالارتباط مع أصول أو التزامات مالية مبوبة عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر وذلك في قائمة الدخل ضمن بند صافي الدخل من الأدوات المالية المبوبة عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

- لا يتم إعادة تبويب أية منشقة مالية نفلاً من مجموعة الأدوات المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر وذلك أثناء فترة الاحتفاظ بها أو سريانها، كما لا يتم إعادة تبويب أية أدوات مالية أخرى نفلاً من مجموعة الأدوات المالية

بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر إذا كانت هذه الأداة قد تم تصنيفها بمعرفة البنك عند شائرتها كأداة تقيم بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

#### ٤-٥ القروض والمديونيات

تمثل أصولاً مالية غير مشتقة ذات مبلغ ثابت أو قابل للتحديد وليست متداولة في سوق نشطة فيما عدا :

- الأصول التي ينوي البنك بيعها فوراً أو في مدى زمني قصير، يتم تبويتها في هذه الحالة ضمن الأصول بغرض المتاجرة أو التي تم تبويتها عند شائرتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.
- الأصول التي يبويها البنك على أنها مناحة للبيع عند الاعتراف الأولى بها.
- الأصول التي لن يستطيع البنك بصورة جوهرية استرداد قيمة استثماره الأصلي فيها لأسباب أخرى بخلاف تدهور الفترة الانتمائية.

#### ٤-٦ الاستثمارات المالية المتاحة للبيع

تمثل الاستثمارات المالية المتاحة للبيع أصولاً مالية غير مشتقة تكون هناك النية للاحتفاظ بها لمدة غير محددة، وقد يتم بيعها استجابة للحاجة إلى السيولة أو التغيرات في أسعار العائد أو الصرف أو الأسهم.

ويتبع ما يلى بالنسبة للأصول المالية :-

- يتم الاعتراف بعمليات الشراء والبيع المعتمدة للأصول المالية سواء تلك المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر، والاستثمارات المالية المتاحة للبيع والقروض والمديونيات وذلك في تاريخ التسوية وهو التاريخ الذي يتم فيه تسليم الأصل إلى أو بواسطة المنشأة.
- يتم الاعتراف الأولى بالأصول المالية - بخلاف تلك التي يتم تبويتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر بالقيمة العادلة مضافة إليها تكاليف المعاملة أما بالنسبة للأصول المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر فيتم الاعتراف بها بالقيمة العادلة مع تحمل تكاليف المعاملة المرتبطة باقتناص تلك الأصول بقائمة الدخل ضمن بند "صافي دخل المتاجرة".
- يقوم البنك باستبعاد الأصل المالي عندما تنتهي فترة سريان الحق التعاقدى في الحصول على تدفقات نقدية من الأصل المالي أو عندما يحول البنك ذلك الأصل وكذا معظم المخاطر والمنافع المرتبطة بالملكية إلى طرف آخر بينما يتم استبعاد الالتزامات المالية عندما تنتهي إما بسدادها أو إلغائها أو انتهاء مدتها التعاقدية.
- يتم القياس اللاحق بالقيمة العادلة لكل من الاستثمارات المالية المتاحة للبيع والأصول المالية المبوبة عند شائرتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر بينما يتم القياس اللاحق للقروض والمديونيات بالتكلفة المستهلكة.
- يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للأصول المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر وذلك في السنة التي تحدث فيها، بينما يتم الاعتراف مباشرة في حقوق الملكية بالأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع، وذلك إلى أن يتم استبعاد الأصل أو اضمحلال قيمته، عندها يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالأرباح والخسائر المترافقمة التي سبق الاعتراف بها ضمن حقوق الملكية.
- يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالعائد المحسوب بطريقة التكلفة المستهلكة وأرباح وخسائر العملات الأجنبية الخاصة بالأصول ذات الطبيعة النقية المبوبة متاحة للبيع، وكذلك يتم الاعتراف في قائمة الدخل بتوزيعات الأرباح الناتجة عن ثروات حقوق الملكية المبوبة متاحة للبيع عندما ينشأ الحق للبنك في تحصيلها.

- يتم تحديد القيمة العادلة للاستثمارات المعلن عن أسعارها في أسواق نشطة على أساس أسعار الطلب الجارية Bid Price أما إذا لم تكن هناك سوق نشطة للأصل المالي أو لم تتوافر أسعار الطلب الجارية، فيحدد البنك القيمة العادلة باستخدام أحد أساليب التقييم المقبولة. ويتضمن ذلك استخدام معاملات محاباة حديثة، أو تحويل التدفقات النقدية المخصومة، أو نماذج تسعير الخيارات أو طرق التقييم الأخرى شائعة الاستخدام من قبل المتعاملين بالسوق وإذا لم يتمكن البنك من تقدير القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية المبوبة متاحة للبيع، يتم قياس قيمتها بالتكلفة بعد خصم أي اضمحلال في القيمة.

#### ٦ المقاصة بين الأدوات المالية

يتم إجراء المقاصة بين الأصول والالتزامات المالية إذا كان للبنك حق قانوني قابل للنفاذ لإجراء المقاصة بين المبالغ المعترف بها وإذا كانت نيتها إجراء التسوية على أساس صافي المبالغ أو استلام الأصل وتسوية الالتزام في آن واحد.

#### ٧ أدوات المشتقات المالية

يتم الاعتراف بالمشتقات بالقيمة العادلة في تاريخ الدخول في عقد المتنفسة، ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة. ويتم تحديد القيمة العادلة من خلال الأسعار السوقية المعلنة في الأسواق النشطة، أو المعاملات السوقية الحديثة، أو أساليب التقييم مثل نماذج التدفقات النقدية المخصومة ونماذج تسعير الخيارات حسب الأحوال. ويتم الاعتراف بالمشتقات كأصول إذا كانت قيمتها العادلة موجبة أو كالتزامات إذا كانت قيمتها العادلة سالبة.

يتم فصل المشتقات المالية التي تتضمنها أدوات مالية أخرى، مثل خيار التحويل بالسندات القابلة للتحويل إلى أسهم، ومعالجتها كمشتقات مستقلة إذا ما اطبق عليها تعريف المشتقة المالية وعندما لا تكون خصائصها الاقتصادية ومخاطرها لمميزة بتلك المرتبطة بالعقد الأصلي وبشرط لا يكون ذلك العقد المركب مبوب بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر. ويتم قياس تلك المشتقات الضمنية بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالتغييرات في قيمتها العادلة في قائمة الدخل ضمن بند صافى دخل المتاجرة. ولا يتم فصل المشتقات الضمنية إذا اختار البنك تبوييب العقد المركب بالكامل بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

تعتمد طريقة الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن القيمة العادلة على ما إذا كانت المشتقة مخصصة كأداة تغطية، وعلى طبيعة البند المغطى. ويقوم البنك بتخصيص بعض المشتقات للتغطية كالتالي :

- تغطيات مخاطر القيمة العادلة للأصول والالتزامات المعترف بها أو الارتباطات المؤكدة (تغطية القيمة العادلة).
- تغطيات مخاطر تدفقات نقدية مستقبلية متوقعة بدرجة كبيرة تُنسب إلى أصل أو التزام معترف به، أو تُنسب إلى معاملة متباعدة عنها (تغطية التدفقات النقدية).
- تغطيات صافي الاستثمار في عمليات أجنبية (تغطية صافي الاستثمار).

#### ٨ إيرادات ومصروفات العائد

يتم الاعتراف في قائمة الدخل ضمن بند "عائد القروض والإيرادات المشابهة" أو "تكلفة الودائع والتكاليف المشابهة" بأيرادات ومصروفات العائد باستخدام طريقة معدل العائد الفعلي وذلك بالنسبة للاستثمارات ذات العائد فيما عدا ذلك المبوبة بغير ضمان المتاجرة أو التي تم تبوييبها عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

وطريقة معدل العائد الفعلي هي طريقة حساب التكلفة المستهلكة لأداة الدين سواء كانت أصل أو التزام مالي وتوزيع إيرادات العائد أو مصاريف العائد على مدار عمر الأداة المتعلقة بها. ومعدل العائد الفعلي هو المعدل الذي يستخدم لخصم التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة سدادها أو تحصيلها خلال العمر المتوقع للأداة المالية، أو فترة زمنية أقل إذا كان ذلك مناسباً وذلك للوصول بدقة إلى القيمة الدفترية لأصل أو التزام مالي في تاريخ الاعتراف الأولى. وعند حساب معدل العائد الفعلي، يقوم البنك بتقدير التدفقات النقدية بالأخذ في الاعتبار جميع شروط عقد الأداة المالية (مثل خيارات المداد المبكر) ولكن لا يؤخذ في الاعتبار خسائر الائتمان المستقبلية، وتتضمن طريقة الحساب كافة

بنك بي إن بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتنعة للقواعد المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

الأتعاب المنقولة أو المقروضة بين أطراف العقد التي تعتبر جزءاً من معدل العائد الفعلى، كما تتضمن تكلفة المعاملة إلية علوات أو خصومات.

ويتوقف البنك عن الاعتراف بإيرادات العائد على القروض أو المديونيات غير المنتظمة أو المضمونة بقائمة الدخل ويتم قيدها في سجلات هامشية خارج القوائم المالية ، على أن يتم الاعتراف بها ضمن الإيرادات وفقاً للأساس النقدي وذلك وفقاً لما يلى :-

- عندما يتم تحصيلها وذلك بعد إسترداد كامل المتأخرات بالنسبة للقروض الاستهلاكية والعقارية للإسكان الشخصى والقروض الصغيرة للانشطة الاقتصادية.

- بالنسبة للقروض المنوحة للمؤسسات يتبع الأساس النقدي أيضاً حيث يُعلى العائد المحسوب لاحقاً على القرض وفقاً لشروط عقد الجدولة لحين سداد ٢٥٪ من أقساط الجدولة وبعد أدنى انتظام لمدة سنة وفي حالة استمرار العميل في الانتظام يبدأ إدراج العائد المحسوب على رصيد القرض القائم ضمن الإيرادات (العائد على رصيد الجدولة المنتظمة) دون العائد المُمْهَش قبل الجدولة الذي لا يدرج بالإيرادات إلا بعد سداد كامل رصيد القرض في الميزانية قبل الجدولة.

#### إيرادات الأتعاب والعمولات

-٩

يتم الاعتراف بالأتعاب المستحقة عن خدمة قرض أو تسهيل ضمن الإيرادات عند تأدية الخدمة ويتم إيقاف الاعتراف بإيرادات الأتعاب والعمولات المتعلقة بالقروض أو المديونيات غير المنتظمة أو المضمونة، حيث يتم قيدها في سجلات هامشية خارج القوائم المالية، ويتم الاعتراف بها ضمن الإيرادات وفقاً للأساس النقدي عندما يتم الاعتراف بإيرادات العائد. بالنسبة للأتعاب التي تمثل جزءاً مكملاً للعائد الفعلى للأصل المالي بصفة عامة يتم معالجتها باعتبارها تعديلاً لمعدل العائد الفعلى وتدرج ضمن إيرادات العائد.

#### ١- إيرادات توزيعات الأرباح

يتم الاعتراف في قائمة الدخل بتوزيعات الأرباح في تاريخ صدور الحق في تحصيلها.

#### ١١- اتفاقيات الشراء وإعادة البيع واتفاقيات البيع وإعادة الشراء

يتم عرض الأدوات المالية المباعة بموجب اتفاقيات لإعادة شرائها ضمن الأصول مضافة إلى أرصدة أذون الخزانة وأوراق حكومية أخرى بالميزانية ويتم عرض الالتزام (اتفاقات الشراء وإعادة البيع) مخصوصاً من أرصدة أذون الخزانة وأوراق حكومية أخرى بقائمة المركز المالي باعتبارها تمثل إقراض أو إقراض بضمان الأذون. ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء أو سعر الشراء وسعر إعادة البيع على أنه عائد (دين / دائن) يستحق على مدار مدة الاتفاقيات باستخدام طريقة معدل العائد الفعلى.

#### ١٢- اضمحلال الأصول المالية

-١٢

##### ١-١٢- الأصول المالية المثبتة بالتكلفة المستهلكة

يقوم البنك في تاريخ كل ميزانية بتقدير ما إذا كان هناك دليل موضوعي على اضمحلال أحد الأصول المالية أو مجموعة من الأصول المالية. ويعد الأصل المالي أو المجموعة من الأصول المالية مضمونة ويتم تحمل خسائر الاضمحلال عندما يكون هناك دليل موضوعي على الاضمحلال نتيجة لحدث أو أكثر من الأحداث التي وقعت بعد الاعتراف الأولى للأصل (حدث الخسارة loss event) وكان حدث الخسارة يؤثر على التدفقات النقدية المستقبلية للأصل المالي أو لمجموعة الأصول المالية التي يمكن تغيرها بدرجة يعتمد عليها.

وتتضمن المؤشرات التي يستخدمها البنك لتحديد وجود دليل موضوعي على خسائر الاضمحلال أي مما يلى:

- صعوبات مالية كبيرة تواجه المدين أو من يضممه.
- مخالفة شروط اتفاقية القرض مثل التأخير في أو عدم سداد أصل القرض أو فوائده.
- توقع إفلاس المفترض أو الدخول في دعوى تصفية أو إعادة هيكلة التمويل المنوح له.
- تدهور الوضع التنافسي للمفترض.

- قيام البنك لأسباب اقتصادية أو قانونية تتعلق بالصعوبات المالية للمفترض بمنحه امتيازات أو تنازلات قد لا يوافق البنك على منحها في الظروف العادلة.
- اضمحلال في قيمة الضمائن.
- تدهور حالة الائتمانية للمفترض.

ومن الأدلة الموضوعية على خسائر اضمحلال مجموعة من الأصول المالية وجود بيانات واضحة تشير إلى انخفاض يمكن قياسه في التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من هذه المجموعة منذ الاعتراف الأولى على الرغم من عدم إمكانية تحديد هذا الانخفاض لكل أصل على حدى.

ويقوم البنك بتقدير فترة تأكيد الخسارة وهي الفترة ما بين وقوع الخسارة والتعرف عليها لكل محفظة محددة ولأغراض التطبيق تكون فترة تأكيد الخسارة سنة واحدة.

لذا يقوم البنك أولاً بتقدير ما إذا هناك دليل موضوعي على اضمحلال لكل أصل مالي على حده إذا كان ذو أهمية منفرداً، ويتم التقدير على مستوى إجمالي أو فردي للأصول المالية التي ليس لها أهمية منفردة، وفي هذا المجال يراعى ما يلي :

- إذا لم يتوافر دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي تم دراسته منفرداً، سواء كان هاماً بذاته أم لا، عندها يتم إضافة هذا الأصل مع الأصول المالية التي لها خصائص خطر الائتماني مشابهة ثم يتم تقييمها معاً لتقدير اضمحلال وفقاً لمعدلات الإخفاق التاريخية.

- في حالة وجود دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي تم دراسته منفرداً ونتج عن تلك الدراسة نشأة أو زيادة خسائر اضمحلال لا يتم ضم الأصل إلى المجموعة التي يتم حساب خسائر اضمحلال لها على أساس مجمع. أما إذا نتج عن الدراسة السابقة عدم وجود خسائر اضمحلال يتم عندئذ ضم الأصل إلى المجموعة.

ويتم قياس مبلغ مخصص خسائر اضمحلال على أساس الفرق بين القيمة الدفترية للأصل و القيمة الحالية للتغيرات النقدية المستقبلية مخصومة باستخدام معدل العائد الأصلي الفعلي للأصل المالي. ويتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل باستخدام حساب مخصص خسائر اضمحلال ويتم الاعتراف ببعض اضمحلال في قائمة الدخل.

وإذا كان القرض أو الاستثمار المحظوظ به حتى تاريخ الاستحقاق يحمل معدل عائد متغير، عندها يكون سعر الخصم المستخدم لقياس آية خسائر اضمحلال هو معدل العائد الفعلي وفقاً للعقد عند تحديد وجود دليل موضوعي على اضمحلال الأصل. وللأغراض العملية، قد يقوم البنك بقياس خسائر اضمحلال القيمة على أساس القيمة العادلة للأداة باستخدام أسعار سوق معلنة، وبالنسبة للأصول المالية المضمونة، يراعى إضافة القيمة الحالية للتغيرات النقدية المستقبلية المتوقعة من الأصل المالي، وتلك التغيرات التي قد تنتج من التنفيذ على وبيع الضمان بعد خصم المصارييف المتعلقة بذلك.

وللأغراض تقيير اضمحلال على مستوى إجمالي، يتم تجميع الأصول المالية في مجموعات مشابهة من حيث خصائص الخطر الائتماني التي تمثل مؤشراً على قدرة المدينين على دفع المبالغ المستحقة عليهم وفقاً للشروط التعاقدية للأصول محل الدراسة.

و عند تقيير اضمحلال لمجموعة من الأصول المالية على أساس معدلات الإخفاق التاريخية، يتم تقيير التدفقات النقدية المستقبلية للمجموعة على أساس التدفقات النقدية التعاقدية للأصول في البنك ومقدار الخسائر التاريخية للأصول ذات خصائص خطر الائتمان المشابهة للأصول التي يحوزها البنك ويتم تعديل مقدار الخسائر التاريخية على أساس البيانات المعلنة الحالية بحيث تعكس أثر الأحوال الحالية التي لم تتوافق في الفترة التي تم خلالها تحديد مقدار الخسائر التاريخية وكذلك لإلغاء أشار الأحوال التي كانت موجودة في الفترات التاريخية ولم تعد موجودة حالياً.

ويعمل البنك على أن تحدث توقعات التغيرات في التدفقات النقدية لمجموعة من الأصول المالية بما يعكس التغيرات في البيانات الموثق بها ذات العلاقة وتتوافق معها من فترة إلى أخرى، ويقوم البنك بإجراء مراجعة دورية للطريقة والافتراضات المستخدمة لتقيير التدفقات النقدية المستقبلية لضمان تقليل أي اختلافات بين الخسائر الفعلية وتقييراته لثبات الخسائر.

٤-١٢ استثمارات مالية متاحة للبيع

يقوم البنك في تاريخ كل ميزانية بتقدير ما إذا كان هناك دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي أو مجموعة من الأصول المالية المبوبة ضمن استثمارات مالية متاحة للبيع، وفي حالة الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية المبوبة متاحة للبيع، يؤخذ في الاعتبار الانخفاض الكبير أو الممتد في القيمة العادلة للأداة لأقل من تكلفتها، وذلك عند تقدير ما إذا كان هناك اضمحلال في الأصل.

ويعد الانخفاض كبيراً بالنسبة لأدوات حقوق الملكية إذا بلغ ١٠٪ من تكلفة الاستثمار كما يعد الانخفاض ممتدًا إذا استمر لفترة تزيد عن قصعة أشهر، وإذا توافرت الأدلة المشار إليها على اضمحلال قيمة أصل مالي متاح للبيع يتم استبعاد الخسارة المتراكمة التي نشأت من الانخفاض في القيمة العادلة للأصل المالي من حقوق الملكية والإعتراف بها في قائمة الدخل حتى ولو لم يتم استبعاد الأصل المالي من الدفاتر. إذا ما حدث لاحقاً ارتفاع في القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية المبوبة كاستثمارات مالية متاحة للبيع فلا يتم رد الأضمحلال من خلال قائمة الدخل بل يتم الإعتراف به مباشرة ضمن حقوق الملكية. أما إذا ارتفعت القيمة العادلة لأدوات الدين المبوبة متاحة للبيع، وكان من الممكن ربط ذلك الارتفاع بموضوعية بحدث وقع بعد الاعتراف بالاضمحلال في قائمة الدخل، يتم رد الأضمحلال أيضاً من خلال قائمة الدخل.

- ١٣ الأصول غير الملموسة

برامج الحاسوب الآلي

يتم الاعتراف بالمصروفات المرتبطة بتطوير أو صيانة برامج الحاسوب الآلي كمصاروف في قائمة الدخل عند تكبدها. ويتم الاعتراف كأصل غير ملموس بالمصروفات المرتبطة مباشرة ببرامج محددة وتحت سيطرة البنك ومن المتوقع أن يتولد عنها منافع اقتصادية تتراوح تكلفتها لأكثر من سنة.

يتم استهلاك تكلفة برامج الحاسوب الآلي المعترف بها كأصل على مدار الفترة المتوقع الاستفادة منها من ثلاثة إلى خمس سنوات.

- ١٤ الأصول الثابتة

تتمثل بصفة أساسية في مقار المركز الرئيسي والفروع والمكاتب. وتظهر جميع الأصول الثابتة بالتكلفة التاريخية مخصوصاً منها مجمع الإهلاك ومجمع خسائر الأضمحلال. وتتضمن التكلفة التاريخية النفقات المرتبطة مباشرة باقتناء بنود الأصول الثابتة. ويتم الاعتراف بالنفقات اللاحقة ضمن القيمة الدفترية للأصل القائم أو باعتبارها أصلاً مستقلاً، حسبما يكون ملائماً، وذلك عندما يكون محتملاً تدفق منافع اقتصادية مستقبلية مرتبطة بالأصل إلى البنك وكان من الممكن تحديد هذه التكلفة بدرجة موثوق بها. ويتم تحويل مصروفات الصيانة والإصلاح في السنة التي يتم تحملها ضمن مصروفات التشغيل الأخرى.

لا يتم إهلاك الأراضي بينما يتم حساب الإهلاك للأصول الثابتة الأخرى حتى تصل إلى القيمة التخريبية لها وذلك على أساس أعمالها الإنتاجية باستخدام طريقة القسط الثابت، وقد تم تعديل تقييرات الأعمار الإنتاجية بدءاً من أول يناير ٢٠٠٩ تغييراً مستقبلياً، وبالتالي لا يوجد أثر على السنوات السابقة مما أدى إلى تغيير نسب الإهلاك المستخدمة، هذا وفيما يلى بيان بالأعمار الإنتاجية المطبقة بعد التعديل:

- المباني ٦ سنة

- التجهيزات والإنشاءات ١٠ و ٧ سنوات

- أثاث مكتبي وخزائن ٥ سنوات

- وسائل نقل ٥ سنوات

- أجهزة الحاسوب الآلي ٥ سنوات

- تجهيزات وتركيبات ٥ سنوات

- ماكينات صرف آلي ٧ سنوات

تبلغ الأعمار الإنتاجية المطبقة للتجهيزات والإنشاءات للفروع المملوكة ١٠ سنوات والمؤجرة ٧ سنوات.

بنك بنى بنى باربيسا (شركة مساهمة مصرية)

الإيجارات المستمرة للقوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيجارات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

ويتم مراجعة القيمة التخريبية والأعمار الإنثاجية للأصول الثابتة في تاريخ كل ميزانية، وتعدل كلما كان ذلك ضرورياً. ويتم مراجعة الأصول التي يتم إلأكها بغرض تحديد الإضمحلال عند وقوع أحداث أو تغيرات في الظروف تشير إلى أن القيمة الدفترية قد لا تكون قابلة للاسترداد. ويتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل على الفور إلى القيمة الاستردادية إذا زادت القيمة الدفترية عن القيمة الاستردادية.

وتمثل القيمة الاستردادية صافي القيمة البيعية للأصل أو القيمة الاستخدامية للأصل أيهما أعلى، ويتم تحديد أرباح وخسائر الاستبعادات من الأصول الثابتة بمقارنة صافي القيمة البيعية بالقيمة الدفترية. ويتم إدراج تلك الأرباح (الخسائر) ضمن إيرادات (مصاريف) تشغيل أخرى في قائمة الدخل.

#### الإيجارات

-١٥

يتم المحاسبة عن الإيجار التمويلي طبقاً للقانون ٩٥ لسنة ١٩٩٥ بشأن التأجير التمويلي، وئعد عقود الإيجار الأخرى عقود إيجار تشغيلي.

##### ١-١٥ الاستجار

بالنسبة لعقود الإيجار التمويلي يُعرف بكلفة الإيجار، بما في ذلك تكالفة الصيانة للأصول المستأجرة، ضمن المصاريف في قائمة الدخل عن الفترة التي حدثت فيها. وإذا قرر البنك ممارسة حق الشراء للأصول المستأجرة يتم رسملة تكالفة حق الشراء باعتبارها أصلًا ضمن الأصول الثابتة وبهذا على مدار العمر الإنثاجي المتبقى من عمر الأصل المتوقع بهذه الطريقة المتبعة للأصول المماثلة.

ويتم الاعتراف بالمدفوعات تحت حساب الإيجار التشغيلي ناقصاً أية خصومات تم الحصول عليها من المؤجر ضمن المصاريف في قائمة الدخل بطريقة القسط الثابت على مدار فترة العقد.

##### النقدية وما في حكمها

-١٦

لأغراض عرض قائمة التدفقات النقدية، تتضمن النقدية وما في حكمها الأرصدة التي لا تتجاوز استحقاقاتها ثلاثة أشهر من تاريخ الاقتضاء، وتتضمن النقدية، والأرصدة لدى البنوك المركزية خارج إطار نسب الاحتياطي اللازمى، والأرصدة لدى البنوك وأنون الخزانة.

##### المخصصات الأخرى

-١٧

يتم الاعتراف بمخصص تكاليف إعادة الهيكلة والمطالبات القانونية عندما يكون هناك التزام قانوني أو استدالى حالى نتيجة لأحداث سابقة ويكون من المرجح أن يتطلب ذلك استخدام موارد البنك لتسوية هذه الالتزامات، مع إمكانية إجراء تغيير قابل للاعتماد عليه لقيمة هذا الالتزام.

وعندما يكون هناك التزامات متشابهة فإنه يتم تحديد التدفق النقدي الخارج الذي يمكن استخدامه لتسوية هذه المجموعة من الالتزامات. ويتم الاعتراف بالمخصص حتى إذا هناك احتمال ضئيل في وجود تدفق نقدي خارج بالنسبة لبند من داخل هذه المجموعة. ويتم رد المخصصات التي انتفى الغرض منها كلياً أو جزئياً ضمن بند إيرادات (مصاريف) تشغيل أخرى.

ويتم قياس القيمة الحالية للمدفوعات المقدرة الوفاء بها لسداد الالتزامات المحددة لسدادها أجل يزيد عن سنة من تاريخ الميزانية باستخدام معدل عائد مناسب لذات أجل سداد الالتزام - دون تأثيره بمعدل الضرائب السارية - على أن يعكس هذا المعدل القيمة الزمنية للنقد، وإذا كان الأجل سنة فائق يعترف بالإلتزام بالقيمة المقدرة سدادها ما لم يكن تأثير معدل العائد جوهرياً فتحسب بالقيمة الحالية.

#### عقود الضمانات المالية

-١٨

عقود الضمانات المالية هي تلك العقود التي يصدرها البنك ضمانت لقرופض أو حسابات جارية مدينة مقدمه لعملاه من جهات أخرى، وهي تتطلب من البنك أن يقوم بتسديدات معينة لتعويض المستفيد منها عن خسارة تحملها بسبب عدم وفاء مدين عندما يستحق السداد وفقاً لشروط أداء الدين. ويتم تقديم تلك الضمانات المالية للبنوك والمؤسسات المالية وجهات أخرى نيابة عن عملاء البنك.

و يتم الاعتراف الأولى في القوائم المالية بالقيمة العادلة ل تلك العقود في تاريخ منح الضمان بالإضافة إلى تكاليف المعاملة المرتبطة بإصدار تلك الضمانات المالية. ويتم القياس اللاحق للتزام البنك بصفته مصدر الضمانة المالية على أساس مبلغ القياس الأولي (مخصوماً منه الاستهلاك المحسوب للاعتراف بأشعب الضمان في قائمة الدخل بطريقة القسط الثابت على مدار عمر الضمان)، أو أفضل تقدير للمدفوعات المطلوبة لتسوية أي التزام مالي ناتج عن الضمانة المالية في تاريخ الميزانية ليهما أعلى. ويتم تحديد تلك التقديرات وفقاً للخبرة في معاملات مشابهة والخسائر التاريخية معززة بحكم الإداره.

ويتم الاعتراف في قائمة الدخل بأية زيادة في الالتزامات الناتجة عن الضمانة المالية ضمن بند ايرادات(مصروفات) تشغيل أخرى.

#### مزايا العاملين

-١٩

##### نظم الاشتراك المحدد

هي لواحة معاشات يقوم البنك بموجبها بدفع اشتراكات ثابتة لمنشأة منفصلة. ولا يكون على البنك التزام قانوني أو حكمي لدفع مزيد من الاشتراكات إذا لم تكن تلك المنشأة تحتفظ بأصول كافية لدفع كافة مزايا العاملين المتعلقة بخدمتهم في الفترات الحالية والسابقة.

يلزم البنك بسداد مساهمات إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية ولا يتحمل البنك أي التزامات إضافية بمجرد سداد تلك المساهمات.

يتم تحويل تلك المساهمات الدورية على قائمة الدخل عن العام الذي تستحق فيه وتدرج ضمن مزايا العاملين.

#### حصة العاملين في الأرباح

يدفع البنك نسبة من الأرباح النقدية المتوقع توزيعها كحصة للعاملين في الأرباح ويعترف بحصة العاملين في الأرباح كجزء من توزيعات الأرباح في حقوق الملكية وكالتزامات عندما تعتمد من الجمعية العامة لمساهمي البنك، ولا تسجل أي التزامات تتعلق بحصة العاملين في الأرباح غير الموزعة.

#### ضرائب الدخل

-٢٠

تتضمن ضريبة الدخل على ربح أو خسارة الفترة / السنة كل من الضريبة الجارية عن الفترة / السنة والضريبة المؤجلة، ويتم الاعتراف بها بقائمة الدخل باستثناء ضريبة الدخل المتعلقة بالبنود التي تعالج التغيرات في قيمتها ضمن حقوق الملكية حيث يتم الاعتراف بالضريبة المرتبطة بها مباشرة ضمن حقوق الملكية.

ويتم الاعتراف بضريبة الدخل على أساس صافي الربح الخاضع للضريبة باستخدام أسعار الضريبة السارية في تاريخ اعداد الميزانية بالإضافة إلى التمويلات الضريبية الخاصة بالسنوات السابقة.

ويتم الاعتراف بالضرائب المؤجلة الناشئة عن فروق زمنية مؤقتة بين القيمة الدفترية للأصول والالتزامات طبقاً للأسس المحاسبية وقيميتها طبقاً للأسس الضريبية، هذا ويتم تحديد قيمة الضريبة المؤجلة بناء على الطريقة المتوقعة لتحقيق أو تسوية قيم الأصول والالتزامات باستخدام أسعار الضريبة السارية في تاريخ اعداد الميزانية.

ويتم الاعتراف بالأصول الضريبية المؤجلة للبنك عندما يكون هناك احتمال مر جب بامكانية تحقيق أرباح تخضع للضريبة في المستقبل يمكن من خلالها الارتفاع بهذا الأصل، ويتم تخفيض قيمة الأصول الضريبية المؤجلة بقيمة الجزء الذي لن يتحقق منه المنفعة الضريبية المتوقعة خلال السنوات التالية، على أنه في حالة ارتفاع المنفعة الضريبية المتوقعة يتم زيادة الأصول الضريبية المؤجلة وذلك في حدود ما سيق تخفيضه.

بنك بي إن بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإضاحات المتنمية للقوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

يتم إجراء مقاصة بين الأصول والالتزامات الضريبية المؤجلة إذا كان للبنك الحق القانوني في إجراء مقاصة بين الأصول والالتزامات الضريبية الجارية وعندما تكون أيضا ضرائب الدخل المزوجة تابعة لذات الدائرة الضريبية.

#### -٢١ رأس المال

##### ١-٢١ تكلفة إصدار أسهم رأس المال

يتم عرض مصاريف الإصدار التي ترتبط بصورة مباشرة بإصدار أسهم جديدة أو أسهم مقابل اقتناه كيان أو اصدار خيارات (بالصافي بعد خصم الأثر الضريبي) وذلك خصما من حقوق الملكية.

##### ٢-٢١ توزيعات الأرباح

تثبت توزيعات الأرباح التي يقرر البنك توزيعها خصما على حقوق الملكية في الفترة / السنة التي تقر فيها الجمعية العامة للمساهمين هذه التوزيعات. وتشمل تلك التوزيعات حصة العاملين في الأرباح ومكافأة مجلس الإدارة المقررة بموجب النظام الأساسي للبنك وقانون الشركات.

#### -٢٢ أنشطة الأمانة

يقوم البنك بمزاولة أنشطة امانة يتربّط عليها تملك أو إدارة أصول نيابة عن أفراد وامانات وصناديق مزاييا ما بعد انتهاء الخدمة ومؤسسات أخرى. ويتم استبعاد هذه الأصول والأرباح الناتجة عنها من القوائم المالية للبنك حيث أنها ليست أصولا للبنك.

#### -٢٣ أرقام المقارنة

بعد تببيب أرقام المقارنة كلما كان ذلك ضرورياً للتتوافق مع التغيرات في عرض القوائم المالية للفترة الحالية.

#### -٤ إدارة رأس المال

تتمثل أهداف البنك عند إدارة رأس المال، الذي يشمل عناصر أخرى بالإضافة إلى حقوق الملكية الظاهرية بالميزانية، فيما يلى:

- الالتزام بالمتطلبات القانونية لرأس المال في جمهورية مصر العربية.

- حماية قدرة البنك على الاستمرارية وتمكينه من الاستمرار في توليد عائد للمساهمين والأطراف الأخرى التي تعامل مع البنك.

- الحفاظ على قاعدة رأسمالية قوية تدعم النمو في النشاط.

يتم مراجعة كفاية رأس المال واستخداماته رأس المال وفقاً لمتطلبات الجهة الرقابية (البنك المركزي المصري في جمهورية مصر العربية) بواسطة إدارة البنك، من خلال نماذج تعتمد على إرشادات لجنة بازل للرقابة المصرفية ويتم تقديم البيانات المطلوبة ويداعها لدى البنك المركزي المصري على أساس ربع سنوي.

ويطلب البنك المركزي المصري أن يقوم البنك بما يلى :

- الاحتياط بمبلغ ٥٠٠ مليون جنيه حدا أدنى لرأس المال المصدر والمدفوع. وقد بلغ رأس المال المدفوع للبنك في نهاية السنة المالية مبلغ ١,٧٠٠ مليون جنيه.

- الاحتياط بنسبة بين عناصر رأس المال وبين عناصر الأصول والالتزامات العرضية المرجحة بأوزان المخاطر تعادل أو تزيد عن ٦١٪. وقد بلغت تلك النسبة لدى البنك ٢٧٪٢٠ في نهاية يونيو ٢٠١١.

ويكون بسط معيار كفاية رأس المال من الشريحتين التاليتين:

**الشريحة الأولى :** وهي رأس المال الأساسي، ويكون من رأس المال المدفوع (بعد خصم القيمة الدفترية لأسهم الخزينة)، والأرباح المحتجزة والاحتياطيات الناتجة عن توزيع الأرباح فيما عدا احتياطي المخاطر البنكية العام، ويخصم منه أية شهرة سبق الاعتراف بها وأية خسائر مرحلة.

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتنمية للفوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

**الشريحة الثانية:** وهي رأس المال المساند، ويكون مما يعادل مخصص المخاطر العام وفقاً لأسس الجدار الإئتمانية الصادرة عن البنك المركزي المصري بما لا يزيد عن ١,٢٥٪ من إجمالي الأصول والالتزامات العرضية المرجحة بأوزان المخاطر، والقروض / الودائع المساندة التي تزيد آجالها عن خمس سنوات (مع استهلاك ٢٠٪ من قيمتها في كل سنة من السنوات الخمس الأخيرة من أجلها) و٤٥٪ من الزيادة بين القيمة العادلة والقيمة الدفترية لكل من الاستثمارات المالية المتاحة للبيع والمحفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق وفي شركات تابعة وشقيقة.

و عند حساب إجمالي بسط معيار كفاية رأس المال يراعى الا يزيد رأس المال المساند عن رأس المال الأساسي والا تزيد القروض (الودائع) المساندة عن نصف رأس المال الأساسي.

ويتم ترجيح الأصول بأوزان مخاطر تتراوح من صفر إلى ١٠٠٪ مبوبة بحسب طبيعة الطرف المدين بكل اصل بما يعكس مخاطر الائتمان المرتبطة به، ومع أخذ الضمانات النقدية في الاعتبار. ويتم استخدام ذات المعالجة للمبالغ خارج الميزانية بعد إجراء التعديلات لتعكس الطبيعة العرضية والخسائر المحتملة لتلك المبالغ.

ويخلص الجدول التالي مكونات رأس المال الأساسي والمساند ونسب معيار كفاية رأس المال.

رأس المال  
الشريحة الأولى (رأس المال الأساسي)  
٢٠١١ ديسمبر ٣١، يونيو ٢٠١١

١,٧٠٠,٠٠٠	١,٧٠٠,٠٠٠
٢٤,١٩٦	٢٤,١٩٦
٣٤,٨١٠	٤٢,١٤٩
(٣٤,٧٨٨)	(٩٩,٠٧٨)
٤٠,٦٦٥	٤٠,٦٦٥
<b>١,٧٦٤,٨٨٣</b>	<b>١,٧٠٧,٩٣٢</b>

رأسهم رأس المال

الاحتياطي العام

الاحتياطي القانوني

احتياطيات أخرى

الأرباح المحتجزة

**إجمالي رأس المال الأساسي**

**الشريحة الثانية (رأس المال المساند)**

ما يعادل مخصص المخاطر العامة

إجمالي رأس المال المساند

إجمالي رأس المال

**الأصول والالتزامات العرضية مرحلة بأوزان مخاطر:**

الأصول داخل قائمة المركز المالى

الالتزامات العرضية

**إجمالي الأصول والالتزامات العرضية مرحلة بأوزان مخاطر**

**معيار كفاية رأس المال (%)**

١٠٤,٣٣٩	١١٢,٢٣٤
١٠٤,٣٣٩	١١٢,٢٣٤
<b>١,٨٦٩,٢٢٢</b>	<b>١,٨٢٠,١٦٦</b>
٦,٧٦٢,٣٤٦	٧,٢٥٨,٩٩٩
١,٥٨٤,٧٥٦	١,٧١٩,٧٤٤
<b>٨,٣٤٧,١٠٢</b>	<b>٨,٩٧٨,٧٤٣</b>
<b>%٢٢,٣٩</b>	<b>%٢٠,٢٧</b>

#### ٤٠- التقديرات والافتراضات المحاسبية الهامة

يقوم البنك باستخدام تقديرات وافتراضات تؤثر على مبالغ الأصول والالتزامات خلال السنة المالية التالية والتي يقوم بالإفصاح عنها. ويتم تقييم التقديرات والافتراضات باستمرار على أساس الخبرة التاريخية وغيرها من العوامل، بما في ذلك التوقعات للأحداث المستقبلية التي يعتقد أنها معقولة في ظل الظروف والمعلومات المتاحة، وفيما يلى أمثلة البنود التي يستخدم فيها البنك تقديرات وافتراضات محاسبية:

##### أ - خسائر الأض محلال في القروض والتسهيلات

يراجع البنك محفظة القروض والتسهيلات لتقدير الأض محلال على أساس ربع سنوي على الأقل. وتقوم الأدارة باستخدام حكمها عند تقييم عبء الأض محلال المحمل على قائمة الدخل، وذلك لمعرفة ما إذا كان هناك أي بيانات موثوق بها تشير إلى أنه يوجد الخفاض يمكن قياسه في التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من محفظة القروض وذلك قبل التعرف على الانخفاض على مستوى القرض الواحد في تلك المحفظة. وقد تشمل هذه الآلة وجود بيانات تشير إلى حدوث تغير سلبي في قيمة محفظة من المقترضين على السداد للبنك، أو ظروف محلية أو اقتصادية ترتبط بالتعثر في أصول البنك. وعندما يتم جدولة التدفقات النقدية المستقبلية تقوم الإدارة باستخدام تقديرات بناء على الخبرة السابقة لخسائر أصول ذات خصائص مخاطر انتتمانية في وجود آلة موضوعية تشير إلى الأض محلال مماثلة لتلك الواردة في المحفظة. ويتم مراجعة الطريقة والافتراضات المستخدمة في تقييم كل من مبلغ وتوقيت التدفقات النقدية المستقبلية بصورة منتظمة للحد من أي اختلافات بين الخسارة المقدرة والخسارة الفعلية بناء على الخبرة.

##### ب - إض محلال الاستثمارات المالية المتاحة للبيع

يحدد البنك إض محلال الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية المبوبة ضمن الأصول المالية المتاحة للبيع عندما يكون هناك انخفاض هام أو متعدد في قيمتها العادلة عن الكلفة. ويحتاج تحديد ما إذا كان الانخفاض هاماً أو متعدداً إلى حكم شخصي. ولاتخاذ هذا الحكم، يقوم البنك بتقييم - ضمن عوامل أخرى - التباينات (Volatility) المعتادة لسعر أدوات الاستثمار. بالإضافة إلى ذلك، قد يكون هناك إض محلال عندما يتواجد دليل على وجود تدهور في الحالة المالية للشركة المستثمر فيها أو تدفقاتها النقدية التشغيلية والتمويلية، أو أداء الصناعة أو القطاع أو التغيرات في التكنولوجيا.

كما يحدد البنك إض محلال الاستثمارات في أدوات الدين المبوبة ضمن الأصول المالية المتاحة للبيع بالاسترشاد بالقيمة العادلة لتلك الأدوات. وعندما يكون هناك انخفاض في القيمة العادلة لأدوات الدين المتاحة للبيع وتتوفر دليل موضوعي على أن هذا الانخفاض يمثل إض محلال في قيمة أصل مالي أو مجموعة من الأصول المالية المتاحة للبيع يعترف بالإض محلال فوراً ضمن الأرباح أو الخسائر.

وفي حالة ثبوت وجود إض محلال في قيمة الأصول المالية المتاحة للبيع سواء كانت في صورة أدوات حقوق ملكية أو أدوات دين يتم تحويل مجمع الخسائر المعترف بها ضمن حقوق الملكية لتلك الأدوات إلى الأرباح أو الخسائر حتى ولو لم يتم استبعاد الأصل من الدفاتر بعد.

وإذا تم اعتبار كل انخفاض في القيمة العادلة يمثل إض محلالاً، فإن البنك سوف يتکبد خسائر إضافية بمقدار ١٠٨,٣٥٠ ألف جنيه تمثل تحويل الاحتياطي القيمة العادلة السالبة إلى قائمة الدخل.

##### ج - القيمة العادلة للأدوات المالية غير المقيدة بأسواق نشطة

يتم تحديد القيمة العادلة للأدوات المالية غير المقيدة في أسواق نشطة باستخدام أساليب تقييم. وعندما يتم استخدام هذه الأساليب (مثل النماذج) لتحديد القيمة العادلة، يتم اختيارها ومراجعتها دورياً باستخدام أفراد مؤهلين ومستقلين عن الجهة التي قامت بإعدادها. وقد تم اعتماد جميع النماذج قبل استخدامها، وبعد تجربتها وذلك لضمان أن نتائجها تعكس بيانات فعلية وأسعار يمكن مقارنتها بالسوق. وتستخدم تلك النماذج البيانات المنشورة فقط كلما كان ذلك عملياً، إلا أن مناطق مثل مخاطر الائتمان (الخاصة بالبنك والأطراف المقابلة Counterparty) والتباينات (Volatility) والارتباطات (Correlations)، تتطلب من الإدارة استخدام تقديرات. ويمكن أن تؤثر التغييرات في الافتراضات حول تلك العوامل على القيمة العادلة للأدوات المالية التي يتم الإفصاح عنها.

بنك بنى بن باربوا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتنعة للقواعد المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

#### - ضرائب الدخل

نظراً لأن بعض العمليات والحسابات يصعب تحديد الضريبة النهائية عنها بشكل مؤكد، لذا يقوم البنك بإثبات الالتزامات عن النتائج المتوقعة عن الفحص الضريبي وفقاً لنظيرات مدى احتمال نشأة ضرائب إضافية. وعندما يكون هناك اختلاف بين النتيجة النهائية للضرائب والمبالغ السابقة تسجيلها، فإن هذه الاختلافات سوف تؤثر على ضريبة الدخل ومخصص الضريبة المؤجلة في السنة التي يتم تحديد الاختلاف فيها.

#### - صافي دخل المتاجرة

٢٠١١ يونيو ٣٠	٢٠١٠ يونيو ٣٠
٣٠,٤٧٣	٥٥,٨٩٠
(٣٠٤)	٨٩٢
-	(٢٠٣)
<b>٣٠,١٦٩</b>	<b>٥٦,٥٧٩</b>

- عمليات النقد الأجنبي :
- أرباح التعامل في العملات الأجنبية
- أرباح (خسائر) تقدير مشتقات مالية
- خسائر تقدير أصول ماليه بفرض المتاجرة الإجمالي

#### - نصيب السهم في الربح

٢٠١١ يونيو ٣٠	٢٠١٠ يونيو ٣٠
٩٤,٣٢٣	٨١,٢٣٨
١٧,٠٠٠	١٧,٠٠٠
<b>٥,٥٥</b>	<b>٤,٧٨</b>

- صافي أرباح الفترة
- المتوسط المرجح للأسهم العادية المصدرة
- نسبة السهم الأساسي في الربح (بالجنيه)

#### - قروض وتسهيلات العملاء

٢٠١١ ديسمبر ٣١	٢٠١١ يونيو ٣٠
٢٨,٩٦٢	٤٦,٥١٠
٥,٨٩٨,٤٧٨	٦,٥٠٢,٢٣٥
٥,٩٢٧,٤٤٠	٦,٥٤٨,٧٤٥
(٨,١٢٣)	(١١,١٤٢)
(٢٢٥,٨٧٧)	(٣٨٢,٠٠٤)
<b>٥,٥٨٣,٤٤٠</b>	<b>٦,١٥٥,٥٩٩</b>

أوراق تجارية مخصومة  
قروض العملاء

يخصم : تكاليف معاملات القروض  
يخصم : مخصص خسائر الإضمحلال  
الصافي

بنك بي ان بي باريما (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتنمية للقواعد المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

الحركة على مخصص خسائر إضمحلال القروض وتسهيلات العملاء خلال الفترة كانت كما يلى:

**الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١**

الإجمالي	مجموعات متشابهة	محدد
٣٣٥,٨٧٧	٨٤,٨٥٠	٢٥١,٠٢٧
٨٤,٣٥١	٣٤,٤٢٩	٤٩,٩٢٢
(٣٧,٩٣٦)	(٢٢,٧١٩)	(١٥,٢١٧)
٢,٨١٧	١,٧٩٤	١,٠٢٣
(٣,١٠٥)	-	(٣,١٠٥)
<b>٣٨٢,٠٠٤</b>	<b>٩٨,٣٥٤</b>	<b>٢٨٣,٦٥٠</b>

رصيد المخصص في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

عبد الأضمحلال

رد الأضمحلال

فروق ترجمة أرصدة المخصص بالعملات الأجنبية

المستخدم من المخصصات خلال الفترة

رصيد المخصص في آخر الفترة

**الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠**

الإجمالي	مجموعات متشابهة	محدد
٢٢٣,٠٣٧	٧٦,٥٣٨	٢٥٦,٤٩٩
(٥,٤٢٢)	-	(٥,٤٢٢)
<b>٣٢٧,٦١٥</b>	<b>٧٦,٥٣٨</b>	<b>٢٥١,٠٧٧</b>
١,٩٥٠	-	١,٩٥٠
(٤,٩٧٥)	(٤,٩٧٥)	-
٣,٠٥٢	(٨٧٠)	٣,٩٢٢
(٢,٣٤٠)	-	(٢,٣٤٠)
<b>٣٢٥,٣٠٢</b>	<b>٧٠,٦٩٣</b>	<b>٢٥٤,٦٠٩</b>

رصيد المخصص في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ كما سبق إصداره

تعديلات أثر تغير سياسات محاسبية

رصيد المخصص في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بعد التعديل

عبد الأضمحلال

رد الأضمحلال

فروق ترجمة أرصدة المخصص بالعملات الأجنبية

المستخدم من المخصصات خلال الفترة

رصيد المخصص في آخر الفترة

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإضاحات المتنمية لقوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

#### - أدوات المشتقات المالية

وفيما يلى القيمة العادلة للمشتقات المالية المحافظ بها بغرض المتاجرة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٠		٣٠ يونيو ٢٠١١	
القيمة العادلة الأصول	الالتزامات	المبلغ التعاقدى / الافتراضى	القيمة العادلة الأصول
٣,٠٧٧	٣,١٣٧	٧١٥,٩٧٨	٢,٩٨٧
٦٩	٢٨	٣١,٨٦٩	-
١٧٤	١٧٤	٤٦١,٨١٧	٦٦٩
<b>٣,٣٢٠</b>	<b>٣,٣٣٩</b>		<b>٣,٦٥٦</b>
			<b>١,٧٧١</b>
<b>٨١,٥٢٠</b>	<b>٨٢,٨٣٤</b>	<b>٥,١٠٤,١٠٣</b>	<b>٧٩,٦٧٢</b>
<b>٨١,٥٢٠</b>	<b>٨٢,٨٣٤</b>		<b>٨٠,٧٢٤</b>
<b>٨٤,٨٤٠</b>	<b>٨٦,١٧٣</b>		<b>٨٣,٣٢٨</b>
			<b>٨٢,٤٩٥</b>

#### (أ) المشتقات المحافظ بها بغرض

##### المتاجرة

##### مشتقات العملات الأجنبية

عقد عملة أجنبية

عقد مبادلة عملات

عقد خيارات العملات (خارج المقصورة)

##### مشتقات معدلات العائد

عقد مبادلة عائد

إجمالي أصول / التزامات المشتقات  
المحافظ عليها بغرض المتاجرة

#### أصول مالية بغرض المتاجرة

##### (أ) أدوات دين:

سندات حكومية

إجمالي أصول مالية بغرض المتاجرة

#### - استثمارات مالية متاحة للبيع

##### (أ) أدوات دين:

أدوات دين مدرجة في السوق بالقيمة العادلة

##### (ب) أدوات حقوق ملكية:

أدوات حقوق ملكية غير مدرجة في السوق بالتكلفة

إجمالي استثمارات مالية متاحة للبيع

٣١ ديسمبر ٢٠١٠		٣٠ يونيو ٢٠١١	
١,٦٦٦		٧,٠٤٩	
١,٦٦٦		٧,٠٤٩	

أدوات حقوق الملكية غير المدرجة في السوق أعلاه تم قياسها بالتكلفة نظراً لعدم وجود معلومات متاحة لقياس القيمة العادلة باستخدام أحد نماذج التقييم التي يمكن الاعتماد عليها، هذا ولا يوجد مؤشرات للإضمحلال في قيمة تلك الأدوات في نهاية الفترة المالية.

بنك بي إن بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتممة للقوائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

٢٠١٠ ديسمبر ٣١	٢٠١١ يونيو ٣٠	
١٤٧,٧٠٢	٩٨,٠٥٣	أرصدة متداولة
١,٨٥١,٠٤١	١,٧٣٠,١٠٠	أرصدة غير متداولة
<b>١,٩٩٧,٧٤٣</b>	<b>١,٨٢٨,١٥٣</b>	
 ١,٩٩٧,٧٤٣	 ١,٨٢٨,١٥٣	 أدوات دين ذات عائد ثابت
 <b>١,٩٩٧,٧٤٣</b>	 <b>١,٨٢٨,١٥٣</b>	

#### - استثمارات في شركات تابعة

بلغت نسبة مساهمة البنك في الشركات التابعة كما يلى

نسبة المساهمة	أرباح الشركة	إيرادات الشركة	التراثات الشركة ( بدون حقوق الملكية )	أصول الشركة	البلد مقترن بالشركة	آخر الفترة الحالية ٢٠١١ يونيو ٣٠
%	ألف جنيه	ألف جنيه	ألف جنيه	ألف جنيه	مصر	شركة بي إن بي باريبا للتأجير التمويلي
٩٩	٣,١٠١	٢٢,٣٩٨	١١,٧٣٩	١١٧,٢٤٢	مصر	

نسبة المساهمة	أرباح الشركة	إيرادات الشركة	التراثات الشركة ( بدون حقوق الملكية )	أصول الشركة	البلد مقترن بالشركة	آخر سنة المقارنة ٢٠١٠ ديسمبر ٣١
%	ألف جنيه	ألف جنيه	ألف جنيه	ألف جنيه	مصر	شركة بي إن بي باريبا للتأجير التمويلي
٩٩	٢,٣٩٩	٢٣,٥٦٩	٩,٠٩١	١١١,٥٠٥	مصر	

#### - أصول أخرى

٢٠١٠ ديسمبر ٣١	٢٠١١ يونيو ٣٠	
٩٨,٨٢٥	٨٣,٧٩٧	إيرادات مستحقة
١٢,٧١٧	١١,١٤١	مصرفوفات مقدمة
٧٣	٣٥٤	دفعات مقدمة تحت حساب شراء أصول ثابتة
٤٣٩	٤٣٩	أصول آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون (بعد خصم المخصص)
٣,٣١١	٣,٢٨١	تأمينات وعهد
٨,٧٦٤	١٧,٨١٢	أخرى (بعد خصم المخصص)
<b>١٢٤,١٢٩</b>	<b>١١٦,٨٢٤</b>	<b>الإجمالي</b>

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

الإيضاحات المتممة للقائم المالية المستقلة - عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى (إذا ذكر خلاف ذلك))

#### - ودائع العملاء

٢٠١١ ديسمبر ٣١	٢٠١١ يونيو ٣٠	
٤,٠٧٩,٤٨٦	٤,٨٧٦,٤٥١	ودائع تحت الطلب
٤,٨٢٦,٣٠٠	٥,٣٠٩,٠٥٨	ودائع لأجل وبأخطار
٢,٥٣٨,١٢١	٢,٠٢٣,١٤٨	شهادات إيداع وإدخار
٩٦٣,٩٠٧	٩٩٩,٤٨٤	حسابات توفير
٨٤,٠٠٩	١٥٣,٢٧٨	ودائع أخرى
<u>١٢,٤٩١,٨٢٣</u>	<u>١٣,٣٦١,٤١٩</u>	الإجمالي
 	 	أرصدة بدون عائد
١,٧٢٥,٦٤٣	٢,٣٢٠,٧٥٢	أرصدة ذات عائد ثابت
<u>١٠,٧٦٦,١٨٠</u>	<u>١١,٠٤٠,٦٦٧</u>	الإجمالي
<u>١٢,٤٩١,٨٢٣</u>	<u>١٣,٣٦١,٤١٩</u>	

#### - التزامات أخرى

٢٠١١ ديسمبر ٣١	٢٠١١ يونيو ٣٠	
٣٢,٠٦١	٣٤,٧٩٠	عوائد مستحقة
٤٣	٦٥	إيرادات مقدمة
١٢٨,٧٩٨	١٢٥,٣١٨	مصرفوفات مستحقة
<u>٨٧,٥٣٠</u>	<u>١١٧,٩٨٧</u>	أرصدة دائنة متعددة
<u>٢٤٨,٤٣٢</u>	<u>٢٧٨,١٦٠</u>	الإجمالي

#### - رأس المال

بلغ رأس المال المصرح به ٢,٥٠٠ مليون جنيه مصرى في ٣٠ يونيو ٢٠١١ (٢٠١١ ديسمبر ٣١ : ٢,٥٠٠ مليون جنيه مصرى) وبلغ رأس المال المصدر ١,٧٠٠ مليون جنيه مصرى في ٣٠ يونيو ٢٠١١ (٢٠١١ ديسمبر ٣١ : ١,٧٠٠ مليون جنيه مصرى) مقسم على ١٧ مليون سهم بقيمة اسمية ١٠٠ جنيه مصرى للسهم الواحد وجميع الأسهم المصدرة مسددة بالكامل.

#### - الموقف الضريبي

##### الضريبة على أرباح الأشخاص الاعتبارية

- تم تسوية نهاية من بداية النشاط حتى عام ٢٠٠٦ وجارى استكمالها حتى عام ٢٠٠٨.
- تم تقديم الإقرار الضريبي عن أعوام ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ وتم السداد ولم يتم الفحص بعد.